SBU 7730NP SBU 7790NP





IT - Super frullatore

Super frullatore

П

Istruzioni di sicurezza importanti

LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURE CONSULTAZIONI.

- Questo apparecchio può essere utilizzato da persone con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte o prive di esperienza, purché siano opportunamente sorvegliate o abbiano ricevuto una formazione adeguata per utilizzarlo in maniera sicura e ne abbiamo compreso i rischi potenziali.
- Questo apparecchio non deve essere usato dai bambini. Tenere l'apparecchio e il rispettivo cavo di alimentazione lontano dalla loro portata ed evitare che ci giochino.
- L'apparecchio viene utilizzato per frullare i cibi ed è destinato all'uso domestico.
- Prima di collegare l'apparecchio a una presa di corrente verificare che la tensione elettrica riportata sull'etichetta dei valori nominali corrisponda a quella della presa.
- Utilizzare l'apparecchio esclusivamente con gli accessori forniti in dotazione.
- Prima di mettere in funzione l'apparecchio, controllare che sia assemblato nel modo corretto e che il bicchiere del frullatore sia chiuso correttamente.
- Non avviare mai l'apparecchio se il coperchio non è adeguatamente fissato al bicchiere del frullatore.
- Non tentare di frullare ingredienti troppo duri (come ad esempio, noccioli di albicocche, pesche, avocado, ecc., gusci di noci od ossa), che potrebbero danneggiare l'apparecchio.
- Non versare nel bicchiere del frullatore liquidi caldi con una temperatura superiore agli 80 °C. Il vapore caldo o gli spruzzi di liquidi caldi possono provocare ustioni.
- Iniziare a frullare gli ingredienti caldi, sia liquidi che solidi, a bassa velocità.
- Quando si frullano ingredienti caldi, sia liquidi che solidi, il tappo dosatore deve essere inserito nel coperchio e bloccato saldamente.
- Quando si utilizza lo spingi-alimenti mentre l'apparecchio è in funzione, il bicchiere del frullatore non deve essere riempito più di ²/₃ della sua capacità massima.
- Il tempo massimo di funzionamento in modo continuativo dell'apparecchio è di 6 minuti.
 Prima di riaccenderlo attendere che si raffreddi per almeno 5 minuti. Dopo tre cicli consecutivi lasciare raffreddare l'apparecchio per 15 minuti.
- Quando si utilizza lo spingi-alimenti, non lasciare in funzione il frullatore in modo continuativo per più di 1 minuto, per non sovraccaricare il motore.
- Non frullare alimenti secchi (cereali, ecc.) per più di 2 minuti, altrimenti il frullatore potrebbe danneggiarsi. Se si frullano spesso alimenti secchi il gruppo lame del frullatore può usurarsi con maggiore rapidità e l'aspetto del bicchiere può cambiare.
- L'apparecchio non deve funzionare a vuoto. L'uso scorretto dell'apparecchio potrebbe comprometterne la durata.

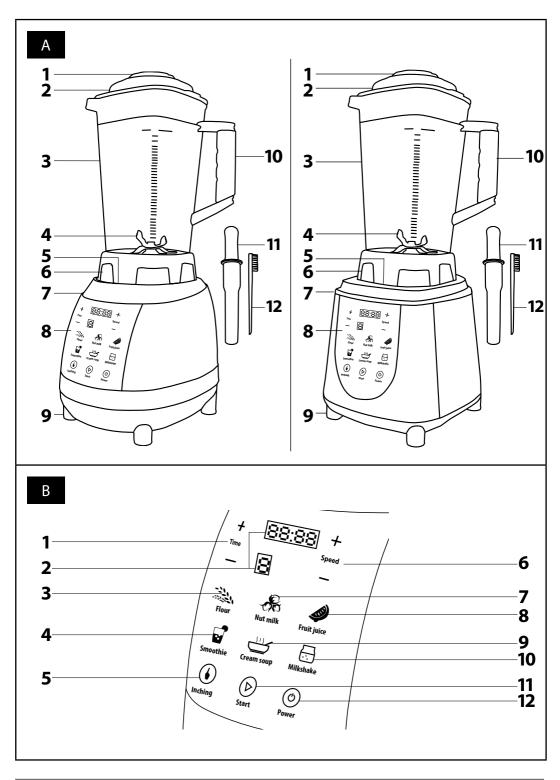
• È possibile aggiungere ingredienti nel bicchiere del frullatore mentre l'apparecchio è in funzione attraverso il foro del coperchio oppure utilizzare lo spingi-alimenti per velocizzare il processo di frullatura. Non mettere le mani o utensili da cucina (coltelli, forchette, cucchiai di legno, ecc.) nel bicchiere del frullatore.



Avvertenza

L'utilizzo non corretto può provocare lesioni personali.

- Prestare particolare attenzione mentre si svuota e si lava il bicchiere del frullatore per evitare di ferirsi con le lame.
- Spegnere sempre l'apparecchio e scollegarlo dalla presa di corrente quando non è in uso, se lo si lascia incustodito oppure prima di montarlo, smontarlo, pulirlo o spostarlo.
- Prima di rimuovere il bicchiere del frullatore, verificare che il corpo motore sia spento e scollegato dalla presa di corrente, e che le parti rotanti si siano arrestate completamente.
- Non immergere il corpo motore e il rispettivo cavo di alimentazione in acqua o in un altro liquido, né lavarli sotto l'acqua corrente.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, farlo sostituire presso un centro di assistenza qualificato. Non usare l'apparecchio nel caso in cui il cavo di alimentazione o la spina siano danneggiati.
- $\blacksquare \ \ Nonus are \ l'apparecchiose non funziona correttamente o mostra segni di danneggiamento.$
- Allo scopo di prevenire il verificarsi di una situazione di pericolo, non tentare di riparare o modificare in alcun modo l'apparecchio da soli. Farlo riparare o regolare presso un centro di assistenza autorizzato.



Super frullatore

Manuale per l'utente

Prima di utilizzare questo apparecchio, leggere attentamente il manuale per l'utente, anche nei casi in cui si sia già acquisita familiarità con il funzionamento di apparecchi di tipo simile. Utilizzare l'apparecchio esclusivamente nella modalità descritta nel presente manuale per l'utente. Riporre il presente manuale in un luogo sicuro, in cui sia possibile recuperarlo facilmente per future consultazioni.

Si raccomanda di conservare la scatola di cartone originale, il materiale di imballaggio, lo scontrino di acquisto, la dichiarazione di responsabilità del venditore e la scheda di garanzia almeno per la durata del periodo di responsabilità giuridica, per i casi di prestazioni o qualità del prodotto insoddisfacenti. Nell'eventualità di un trasporto, si raccomanda di imballare l'apparecchio nella scatola originale fornita dal produttore.

DESCRIZIONE DEL FRLLATORE

A1 Tappo dosatore

Può essere usato per aggiungere ingredienti nel bicchiere mentre il frullatore è in funzione.

A2 Coperchio con foro

Dopo aver rimosso il tappo dosatore è possibile aggiungere gli ingredienti nel bicchiere del frullatore mentre è in funzione oppure usare lo spingi-alimenti per velorizzare il processo di frullatura.

A3 Bicchiere del frullatore da 2 litri

È realizzato in Tritano, una plastica molto resistente, che non assorbe sapori e odori e non contiene Bisfenolo A tossico.

A4 Gruppo sei lame

È una parte integrata nel bicchiere del frullatore.

A5 Meccanismo di sicurezza

Impedisce al frullatore di accendersi se il bicchiere non è correttamente posizionato sul corpo motore.

A6 Piastra in silicone

A7 Corpo motore

A8 Pannello di controllo con display

A9 Piedini antiscivolo

A10 Manico

A11 Spingi-alimenti

La sua lunghezza è stata concepita in modo che, inserendolo nel foro del coperchio, non venga in contatto con il gruppo lame.

A12 Spazzolino per la pulizia

Pulsante a sfioramento +/- per impostare il tempo di funzionamento del frullatore da 5 secondi a 6 minuti

B2 Display LCD

Mostra tempo e velocità di funzionamento del frullatore.

B3 Pulsante a sfioramento per impostare la modalità operativa "Flour" (Farina)
 B4 Pulsante a sfioramento per impostare la modalità operativa "Smoothie"

B5 Pulsante a sfioramento a impulsi per azionare il frullatore brevissimi periodi alla

massima velocità.

Pulsante a sfioramento +/- per impostare la velocità da 1 a 8

B7 Pulsante a sfioramento per impostare la modalità operativa "Nut milk" (Latte di noci)

B8 Pulsante a sfioramento per impostare la modalità operativa "Fruit juice" (Succo di frutta)

B9 Pulsante a sfioramento per impostare la modalità operativa "Cream soup" (Zuppa cremosa)

B10 Pulsante a sfioramento per impostare la modalità operativa "Milkshake" (Frappé)

B11 Pulsante a sfioramento START per avviare il frullatore

B12 Pulsante a sfioramento POWER per accendere/spegnere e arrestare il frullatore.

FINALITÀ D'IMPIEGO E CARATTERISTCHE DEL FRULLATORE

- Questo frullatore multifunzione rappresenta una soluzione rivoluzionaria per la trasformazione dei cibi. In pochi minuti è possibile preparare un'intera gamma di cibi e bevande (qual bibite fresche nutrienti, frappé, zuppe cremose, salse, creme spalmabili e omogeneizzati per neonati): tritare carne, frutta secca o cereali o preparare latte di noci o di soia, ghiaccio tritato o gelati e sorbetti.
- Grazie al potente motore da 1800 W, questo frullatore è in grado di frullare anche i pezzi di frutta e verdura più grandi, compresi noccioli teneri e bucce. In tal modo è possibile fornire all'organismo tutti i principi nutritivi contenuti nella polpa, nei noccioli e nelle bucce sotto forma di bevande nutrienti e facilmente digeribili, senza la fatica di tagliare prima la frutta e la verdura in piccoli pezzi. Lo spingi-alimenti agevola l'operazione di frullatura di grandi pezzi, velocizzando il processo per i cibi congelati per evitarne lo scongelamento. Il coperchio suddiviso in due parti consente di aggiungere ingredienti nel bicchiere del frullatore mentre l'apparecchio è in funzione o di frullare alimenti caldi grazie ai fori di sfiato del vapore presenti nel coperchio. I piedini antiscivolo assicurano stabilità al frullatore durante l'uso.

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

- 1. Estrarre l'apparecchio e i rispettivi accessori dall'imballaggio.
- 2. Lavare a fondo tutti i componenti destinati a entrare in contatto con il cibo (il tappo dosatore A1, il coperchio A2, il bicchiere del frullatore A3 con il gruppo lame A4 e lo spingi-alimenti A11) con acqua calda e un detersivo da piatti neutro, quindi risciacquarli con acqua pottabile e asciugarli a fondo con uno strofinaccio morbido.

Λ

Attenzio

Durante la pulizia del bicchiere del frullatore A3, prestare molta attenzione a non ferirsi con il bordo tagliente del gruppo lame A4.

MONTAGGIO E SMONTAGGIO DEL FRULLATORE

- Prima di iniziare a montare o smontare l'apparecchio, verificare che il corpo motore A7 sia spento e scollegato dalla presa di corrente e che le parti rotanti si siano arrestate completamente.
- Collocare il corpo motore A7 su una superficie piana, stabile e asciutta, per esempio sul piano di lavoro della cucina. Posizionare il bicchiere del frullatore A3 sul corpo motore A7. Il frullatore è dotato di un meccanismo di sicurezza A5 che ne impedisce l'avvio in caso di montaggio non corretto.
- Collocare il coperchio A2 sul bicchiere del frullatore A3 e chiuderlo premendo con forza lungo l'intero perimetro.
- Inserire il tappo dosatore A1 nel coperchio A2 e fargli compiere un intero giro in senso orario, affinché si blocchi in posizione.
- 5. Per smontare il frullatore procedere in ordine inverso.

UTILIZZO DEL FRULLATORE

 Assicurarsi che il corpo motore A7 sia spento e scollegato dalla presa di corrente. Mettere nel bicchiere del frullatore A3 gli ingredienti desiderati. Montare il frullatore seguendo le istituzioni riportate nel capitolo Montaggio e smontaggio del frullatore.



Attenzione

Per ottenere risultati ottimali il bicchiere del frullatore deve essere riempito per almeno $\frac{1}{4}$ della sua capacità.

La capacità massima del bicchiere del frullatore A3 è di 2 litri. Non riempirlo oltre il segno di capacità massima. Se si desidera frullare alimenti liquidi caldi, preparare latte di soia oppure usare

Se si desidera trullare alimenti inquidi caldi, preparare latte di soia oppure usare lo spingi-alimenti **A11** mentre l'apparecchio è in funzione, non riempire il bicchiere del frullatore **A3** più di ¾.

- 2. Collegare il cavo di alimentazione a una presa di corrente. Il pannello di controllo A8 si illumina brevemente, quindi il frullatore passa in modalità di standby, il pulsante B12 inizia a lampeggiare. Per accendere il frullatore premere il pulsante B12. I pulsanti a sfioramento delle modalità operative predefinite si illuminano e sul display compare l'indicazione del tempo di funzionamento 00:00 e il livello di velocità 4.
- 3. Per selezionare una modalità operativa predefinita utilizzare i pulsanti a sfioramento B3-4 e B7-10. Nel Capitolo Guida rapida per la trasformazione degli ingredienti è riportata una panoramica di tutte le modalità operative. Per avviare il frullatore premere il pulsante B11. In tutte le modalità operative la velocità e la durata di funzionamento si regolano automaticamente. Mentre l'apparecchio è in funzione si raccomanda di tenere fermo da sopra il bicchiere del frullatore con una mano. Una volta trascorso il tempo di funzionamento preimpostato, il frullatore emetterà un segnale acustico e si arresterà in automatico. Se si desidera fermare il frullatore prima, premere il pulsante B12. Dopo essere rimasto fermo per due minuti, il frullatore passerà automaticamente alla modalità standby. Il pannello di controllo con display A8 si spegnerà e il pulsante B12 inizierà a lampeggiare.
- 4. Se non si desidera avvalersi delle modalità operative predefinite disponibili, è possibile usare i pulsanti B1 e B6 per impostare manualmente il tempo e la velocità di funzionamento.
- 5. Il pulsante a impulsi B5 serve per azionare il frullatore per brevissimi intervalli di tempo alla massima velocità. Il frullatore rimarrà in funzione fino a quando il pulsante B5 rimarrà premuto II tempo massimo di funzionamento in modo continuativo dell'apparecchio in questa modalità è di 1 minuto.
- 6. Mentre l'apparecchio è in funzione o dopo averlo messo in pausa, è possibile aggiungere ingredienti nel bicchiere del frullatore A3 attraverso il foro presente sul coperchio A2. Mentre si frullano alimenti caldi, sia solidi che liquidi, il tappo dosatore A1 deve rimanere bloccato in posizione.
- 7. Se durante il processo di frullatura gli ingredienti non girano all'interno del bicchiere del frullatore A3, rimuovere il tappo dosatore A1 e utilizzare lo spingi-alimenti A11 per spingere gli ingredienti verso il gruppo lame A4. La lunghezza dello spingi-alimenti A11 è stata concepita in modo che, inserendolo nel foro del coperchio A2, non venga in contatto con il gruppo lameA4. Non inserire mai lo spingi-alimenti A11 nel bicchiere del frullatore A3 se il coperchio A2 non è chiuso.



Attenzion

Il tempo di funzionamento massimo dell'apparecchio è di 6 minuti. In seguito è necessario lasciarlo raffreddare per 5 minuti. Dopo tre cicli consecutivi lasciare raffreddare l'apparecchio per 15 minuti.

Per evitare di sovraccaricare il motore, non utilizzare lo spingi-alimenti A11 in maniera continuativa per più di 1 minuto.

- 8. Se degli ingredienti dovessero rimanere attaccati al gruppo lame A4 o alle pareti interne del bicchiere del frullatore A3, spegnere l'apparecchio e scollegarlo dalla presa di corrente. Assicurarsi che il gruppo lame A4 abbia smesso completamente di girare. Rimuovere con attenzione il bicchiere del frullatore A3 dal corpo motore A7. Togliere il coperchio e pulire il gruppo lame A4 e le pareti interne del bicchiere del frullatore A3 con una spatola in plastica. Rimettere in posizione il coperchio e ricollocare il bicchiere del frullatore A3 sopra il corpo motore A7. Inserire la spina del cavo di alimentazione nella presa di corrente e continuare a frullare.
- Dopo l'uso, scollegare il frullatore dalla presa di corrente. Verificare che il gruppo lame A4 si sia arrestato completamente ed estrare il bicchiere del frullatore A3 dal corpo motore A7. Per rimuovere i residui di cibo dal bicchiere del frullatore A3 utilizzare una spatola in plastica. Smontare e pulire il frullatore seguendo le istruzioni riportate nel capitolo Pulizia e manuternzione.

FUSIBILE TERMICO INCORPORATO

 Il fusibile termico protegge il motore dal surriscaldamento. Se l'apparecchio dovesse spegnersi improvvisamente durante l'uso, scollegare la spina del cavo di alimentazione dalla presa di corrente. Estrarre il bicchiere del frullatore A3 dal corpo motore A7 e verificare che il movimento del gruppo lame A4 non sia impedito dagli ingredienti contenuti nel bicchiere del frullatore A3. Attendere che il corpo motore A7 si raffreddi per circa 15 minuti, quindi riprendere a frullare.

GUIDA RAPIDA PER LA TRASFORMAZIONE DEGLI

INGREDIENTI					
Pulsante	Modalità di funzionamento	Durata della modalità operativa	Livello di velocità	Finalità d'impiego raccomandato	
В3	"Flour"	2 minuti	6, 8	Triturazione di cereali	
В4	"Smoothie"	30 secondi	8	Preparazione di smoothie, ghiaccio tritato, sorbetti, gelati e frullatura di alimenti congelati	
В7	"Nut milk"	4 minuti	6, 8	Preparazione di latte di noci o di soia	
B8	"Fruit juice"	2 minuti	6	Preparazione di succhi di frutta freschi e bevande nutrienti	
В9	"Cream soup"	5 minuti	4, 8	Preparazione di zuppe, salse, ecc.	
B10	"Milkshake"	70 secondi	4.8	Prenarazione di franné	

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Prima di pulire il frullatore, spegnerlo e scollegarlo dalla presa di corrente. Assicurarsi che le parti rotanti si siano arrestate completamente e smontare i singoli pezzi del frullatore.
- Si raccomando di pulire l'apparecchio subito dopo l'uso, per evitare che i residui di cibo si secchino.
- Lavare a fondo il bicchiere del frullatore A3, il tappo dosatore A1 e il coperchio A2 e lo spingi-alimenti A11 con acqua calda e un detersivo da piatti neutro, risciacquarii sotto l'acqua corrente e asciugarli bene tamponandoli con uno strofinaccio morbido oppure lasciarli asciugare in modo naturale. Per la pulizia del gruppo lame A4 è possibile utilizzare lo spazzolino A12 in dotazione. Analogamente, dopo l'uso, è possibile pulire il bicchiere del frullatore A3 riempiendolo con mezzo litro di acqua tiepida pulita e alcune gocce di detersivo da piatti, e facendo funzionare l'apparecchio alla massima velocità per circa 10 secondi Per fare funzionare il frullatore alla massima velocità per un breve intervallo di tempo, utilizzare il pulsante a impuisi B5. In questo modo sarà possibile rimuovere i residui di cibo rimasti attaccati alle pareti interne del bicchiere del frullatore A3 e al gruppo lame A4. Dopo il lavaggio con il detersivo da piatti, risciacquare a fondo il bicchiere del frullatore A3 con acqua pulita.



Attenzione

Durante la pulizia prestare molta attenzione a non ferirsi con il bordo tagliente del gruppo lame **A4**.

- Per pulire la superficie esterna del corpo motore A7, utilizzare uno strofinaccio leggermente inumidito in una soluzione detergente non aggressiva, Dopo l'applicazione del detersivo da piatti, tamponare la superficie con uno strofinaccio leggermente inumidito in acqua pulita, quindi asciugarla con uno strofinaccio asciutto. Non immergere il cropo motore A7 e il rispettivo cavo di alimentazione in acqua o in un altro liquido, né lavarii sotto l'acqua corrente.
- Non utilizzare solventi o prodotti per la pulizia abrasivi che potrebbero danneggiare la superficie dell'apparecchio.

STOCCAGGIO

 Se non si utilizza l'apparecchio a lungo, riporlo in un luogo asciutto, lontano dalla portata dei bambini. Si raccomanda di riporre il bicchiere del frullatore A3 leggermente aperto, in modo che l'aria possa circolare liberamente, per prevenire la formazione di odori sgradevoli all'interno.

SPECIFICHE TECNICHE

Intervallo di tensione nominale	220-240 V
Frequenza nominale	50/60 Hz
Potenza nominale	1800 W
Livello di rumorosità	85 dB(A)

Il livello di emissioni sonore dell'apparecchio dichiarato è di 85 dB(A), che corrisponde a un livello A di potenza sonora, rispetto a una potenza sonora di riferimento di 1 pW.

Ci riserviamo la possibilità di apportare modifiche al testo o alle specifiche tecniche sono riservate.

ISTRUZIONI E INFORMAZIONI RIGUARDANTI LO SMALTIMENTO DEL MATERIALE DI IMBALLAGGIO USATO

Smaltire il materiale di imballaggio usato presso un sito dedicato per lo smaltimento dei rifiuti nel proprio comune di residenza

SMALTIMENTO DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE



Questo simbolo riportato su prodotti e documenti originali indica che le apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltite insieme ai rifiuti urbani generici. Per lo smaltimento, la riqualificazione ei riciclo corretto, portare l'apparecchio presso gli appositi centri di raccolta stabiliti. In alternativa, in alcuni Stati dell'UE o in altri Paesi europei è possibile restituire l'apparecchio presso il proprio rivenditore di zona al momento dell'acquisto di un dispositivo nuovo equivalente.

Il corretto smaltimento di questo prodotto contribuisce al risparmio di

preziose risorse naturali e previene potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana, che potrebbero derivare dallo smaltimento improprio di rifiuti. Per maggiori informazioni, rivolgersi alle autorità locali competenti o all'ente addetto alla raccolta differenziata di zona.

In conformità delle normative nazionali vigenti in materia, potrebbero essere applicate delle sanzioni in caso di scorretto smaltimento di questo tipo di rifiuti.

Per le aziende con sede negli stati dell'UE

Per smaltire apparecchiature elettriche o elettroniche, rivolgersi al proprio rivenditore o fornitore per ottenere le informazioni necessarie.

Smaltimento in altri Paesi non appartenenti all'UE.

Questo simbolo è valido nell'Unione Europea. Se si desidera smaltire questo prodotto, richiedere le informazioni necessarie in merito al corretto metodo di smaltimento presso il proprio comune o il proprio rivenditore.



Questo prodotto soddisfa tutti i requisiti di base previsti dalle direttive UE pertinenti.